

Foto: Werner Mayerhofer

*Liebe Ennserrinnen, liebe Ennser,  
ich wünsche Ihnen im Namen der  
Stadt- und Gemeindevertretung  
frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch ins Jahr 2015!  
Ihr Bürgermeister Franz Stefan Karlinger*



**Bgm. Franz Stefan Karlinger** <sup>SPÖ</sup>

Referent für Personal-, Rechts- und Stadtmarketing sowie Kulturangelegenheiten.

**Montag bis Freitag von 8 bis 11 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung unter 07223/82181-113 oder -117  
Bürgermeisterzimmer****1. Vzbgm. DI Markus Scherzinger** <sup>SPÖ</sup>

Referent für Finanzangelegenheiten sowie Kinder- und Jugendangelegenheiten

**Jeden 1. Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr  
Bürgermeisterzimmer, 0664/6155072****2. Vzbgm. Ing. Manfred Voglsam** <sup>ÖVP</sup>

Referent für Verkehrsinfrastruktur, Wasser- und Kanalangelegenheiten.

**Jeden 2. Donnerstag im Monat von 18 bis 19 Uhr  
sowie nach telefonischer Vereinbarung unter  
0660/3188832, Besprechungszimmer****STR<sup>in</sup> Marieluise Metlagel** <sup>SPÖ</sup>

Referentin für Sozial- und Gesundheitswesen sowie für Familien-, Senioren- und Integrationsangelegenheiten.

**Jeden 1. Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr  
sowie nach telefonischer Vereinbarung unter  
0699/11402353, Bürgermeisterzimmer****STR Klaus Haidinger** <sup>SPÖ</sup>

Referent für Sportangelegenheiten, kommunale Einrichtungen und gemeindeeigene Liegenschaften und Objekte.

**Jeden 1. Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr  
Bürgermeisterzimmer****STR Wolfgang Gruber** <sup>ÖVP</sup>

Referent für Tourismus, Handel und Gewerbe, Abfallangelegenheiten, Zivilschutz sowie Landesverteidigung.

**Jeden 3. Donnerstag im Monat von 17 bis 18 Uhr  
sowie nach telefonischer Vereinbarung unter  
0664/88670821, Besprechungszimmer****STR Harald Weingartner** <sup>ÖVP</sup>

Referent für örtliche Raumplanung, Land- und Forstwirtschaft, Marktangelegenheiten sowie Bauangelegenheiten.

**Jeden 3. Donnerstag im Monat von 17 bis 18 Uhr  
sowie nach telefonischer Vereinbarung unter  
0664/3435980, Besprechungszimmer****STR<sup>in</sup> Daphne Brenner** <sup>FPÖ</sup>

Referentin für Bildung und Kinderbetreuungsangelegenheiten.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung unter  
0664/4846897****STR Mag. Wolfgang Heinisch** <sup>GRÜNE</sup>

Referent für Mobilität, Umweltschutz, Energie, Naturschutz und Naherholungsflächen.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung unter  
0699/17329669, enns@gruene.at****GR Christian Deleja-Hotko** <sup>SPÖ</sup>

Fraktionsobmann der SPÖ

**Jeden 1. Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr  
Bürgermeisterzimmer****GR Norbert Aichberger** <sup>ÖVP</sup>

Fraktionsobmann der ÖVP

**Jeden 2. Donnerstag im Monat von 18 bis 19 Uhr  
sowie nach telefonischer Vereinbarung unter  
0676/3551414, Besprechungszimmer****GR DI Christian Dirnberger** <sup>FPÖ</sup>

Fraktionsobmann der FPÖ

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung unter  
0650/3298675 sowie per E-Mail unter  
christian.dirnberger@fpoe-enns.at oder  
christian.dirnberger@abf.co.at****GR<sup>in</sup> Mag.<sup>a</sup> Gerda Reimann-Dorninger** <sup>GRÜNE</sup>

Fraktionsobfrau der Grünen

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung unter  
0699/19447124****Bundesrat Gottfried Kneifel:** Nach telefonischer Vereinbarung unter 0664/4432858.**Nächste Gemeinderatssitzung: Donnerstag, 19.03.2015, 18:00 Uhr****Bürgerfragestunde von 18.00 bis 18.30 Uhr.** Anmeldung bis spätestens zwei Wochen vor der Gemeinderatssitzung im Sekretariat des Stadtamtes Enns (07223 82181 DW 113 oder 117).**Liebe Ennserinnen, liebe Ennser!***Ein ereignisreiches Jahr voller wichtiger kommunaler Projekte liegt hinter uns.**Zeit für einen Rückblick und für eine Vorschau auf das nächste Jahr.*

Bereits seit 2013 beschäftigt uns der Aus- und Umbau der Ennser Volksschule. Die erste Baustufe wurde im Vorjahr abgeschlossen, die Kosten hierfür beliefen sich auf 2,2 Millionen Euro netto. Die zweite Baustufe, die im heurigen Jahr begann und im Herbst des Jahres 2015 beendet sein wird, umfasst die Renovierung des Fauhauses und die Errichtung eines Verbindungsganges zwischen den beiden Gebäuden. Wir sprechen hier von einem Investitionsvolumen von 1,8 Mio. Euro.

Die Sanierung des Haupthauses erfolgt in der dritten und letzten Bauphase. Möglicher Baubeginn ist das Jahr 2016. Die geschätzten Kosten dafür betragen 4 Millionen Euro.

Aber auch andere Schulen müssen renoviert werden. So wurden beispielsweise für die Sanierung der Neuen Musikmittelschule bereits die Vorarbeiten geleistet.

Vieles wurde beim Hochwasserschutz erreicht. Die Hochwasserschutzmaßnahmen an der Enns sind bereits voll funktionsfähig. Lediglich Restarbeiten sind im Frühjahr 2015 noch durchzuführen. Für die Hauseigentümer an der Donau, die Interesse an einer Aussiedelung bekundet haben, werden laufend Gespräche mit Bund & Land geführt, um Detailfragen zu Finanzierung und Abwicklung zu klären.

Ein ganz besonderes Vorhaben ist die geplante Errichtung des Ennser Gesundheitszentrums. Oberste Priorität haben hier momentan die Fixierung des Standortes und die Festlegung der vertraglichen Rahmenbedingungen. Näheres dazu lesen Sie auf Seite 11.

Auf Antrag von Finanzreferent Klaus Kamptner wurde in der Dezembersitzung des Ennser Gemeinderates beschlossen, 164.000 Euro für die Schaffung einer neuen Straßenbeleuchtung im Jahr 2015 zur Verfügung zu stellen. Geplant ist die Erweiterung für folgende Bereiche: Weizenstraße, Roggenstraße, Gerstenstraße, alte Fabrikstraße – Einsiedl, Haydn-Straße, Zenetti-Straße sowie den Ortsteil Kottlingrat.

Abschließend möchte ich noch festhalten, welches Anliegen mir für das kommende Jahr, in dem Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen stattfinden werden, besonders am Herzen liegt: Ich lade alle Fraktionen ein, gemeinsam, sachlich, fair und mit Teamgeist zum Wohle der Ennser Bevölkerung zu arbeiten. Eine Vorgehensweise, die sich auch schon in der Vergangenheit bestens bewährt hat.

Ihr

**Franz Stefan Karlinger**  
Bürgermeister

## BÜRGERSERVICE *Wichtige Termine*

**Selbsthilfegruppe für Alkoholranke:**  
Dr. Karl Renner Str. 31, 4470 Enns  
Beratung: jeden Donnerstag, 14-18 Uhr  
**Gruppe: 19 Uhr (nur nach Vorgespräch)**  
Termine: 08.01., 22.01., 12.02.2015  
Helga Ratzenböck, 0664/6007289553

**Erste anwaltliche Auskunft:**  
Stadtamt Enns, 1. Stock, 14-16 Uhr  
Es wird gebeten, sich bis spätestens 15 Uhr einzufinden.  
Termine: 09.01. und 13.02.2015

**Verein ChronischKrank:**  
Kirchenplatz 3, 4470 Enns  
Beratung: montags 14:30-18:00 Uhr  
und nach tel. Vereinbarung: 0676/7451151  
kontakt@chronischkrank.at  
www.chronischkrank.at

## ÄRZTE NOTDIENSTE *IM JÄNNER & FEBRUAR 2015*

01. Jänner	Dr. Schoeninger	18. Jänner	Dr. Leutgöb	08. Februar	Dr. Leutgöb
03. Jänner	Dr. Hockl	24. Jänner	Dr. Hockl	14. Februar	Dr. Hockl
04. Jänner	Dr. Schoeninger	25. Jänner	Dr. Hockl	15. Februar	Dr. Schoeninger
06. Jänner	Dr. Schoeninger	31. Jänner	Dr. Tumphart	21. Februar	Dr. Winkler
10. Jänner	Dr. Winkler			22. Februar	Dr. Leutgöb
11. Jänner	Dr. Tumphart	01. Februar	Dr. Tumphart	28. Februar	Dr. Schoeninger
17. Jänner	Dr. Leutgöb	07. Februar	Dr. Winkler		

**Bitte beachten Sie die Öffnungszeiten des Stadtamtes zu den Weihnachtstagen**

Das Stadtamt Enns ist am Mittwoch, den 24.12.2014 und am Freitag, den 02.01.2015 geschlossen.

Am 23.12.2014 und am 31.12.2014 stehen wir für Ihre Anliegen bis 12 Uhr gerne zur Verfügung.

*Wir danken für Ihr Verständnis!*



## Mach dich sichtbar im Straßenverkehr!

Reflektorbänder sind in der Bürgerservicestelle der Stadtgemeinde Enns kostenlos erhältlich



# DI Markus Scherzinger neuer Vizebürgermeister der Stadt Enns

*Nach über zwanzigjährigem Einsatz im Ennser Stadt- und Gemeinderat legt Klaus Kamptner zum großen Bedauern aller seine Tätigkeiten aus familiären Gründen zurück.*

Bürgermeister Franz Stefan Karlinger bedankt sich bei Klaus Kamptner für seine politische Tätigkeit. Er hat seine Arbeit als Finanzreferent in wirtschaftlich schwierigen Zeiten bravourös gemeistert und ihn immer bestens unterstützt. Mit Markus Scherzinger hat die Stadt Enns nicht nur einen qualifizierten Finanz-, sondern auch einen engagierten Jugendreferenten gewonnen. Er bringt aus seiner früheren Tätigkeit bei den Kinderfreunden Linz großes Erfahrungspotenzial mit. Markus Scherzinger gilt als konstruktiver, teamorientierter Sachpolitiker.



Klaus Kamptner und DI Markus Scherzinger

### Liebe Ennserrinnen, liebe Ennsler!

In der letzten Sitzung des Gemeinderates wurde ich zum Stadtrat und Vizebürgermeister der Stadt Enns gewählt. Ich sehe es als spannende und herausfordernde Aufgabe an, für unsere Stadt tätig sein zu dürfen; diese Wahl ist für mich eine große Ehre. Gerade das Finanzressort ist in Zeiten wie diesen eine besondere Herausforderung. Wie man den Medien laufend entnehmen kann, ist die finanzielle Situation des Bundes, des Landes aber vor allem der Gemeinden eine angespannte. Ich sehe es als eine meiner Kernaufgaben an, für ein ausgeglichenes, stabiles Gemeindebudget zu sor-

gen. Ich lade auch alle im Gemeinderat vertretenen Parteien ein, den eingeschlagenen Weg meines Vorgängers Klaus Kamptner fortzuführen und das „Gemeinsame vor das Trennende“ zu stellen. Nur so können wir für unser Enns etwas bewegen. Ich möchte die Gelegenheit auch nutzen, mich bei allen, die mich noch nicht kennen, kurz vorzustellen: Ich bin 44 Jahre alt und verbrachte meine Jugendzeit in Linz. Nach meinem Studium an der TU Graz begann ich 1997 in der voestalpine zu arbeiten, wo ich derzeit im Bereich der Arbeitssicherheit beschäftigt bin. Seit 2006 woh-

ne ich nun mit meiner Frau und meinen beiden Kindern (3 und 6 Jahre) in Enns; hier bin ich auch seit 2009 politisch aktiv. Ich war und bin der Meinung, dass es entscheidend ist, die eigenen Ideen und Vorstellungen einzubringen und so die Entscheidungen mitzugestalten und Veränderungen zu initiieren. Als neuer Vizebürgermeister von Enns sind für mich eine offene Diskussionskultur, ein respektvoller Umgang miteinander und Handschlagqualität sehr wichtig.

*Ihr DI Markus Scherzinger*

### Liebe Ennserrinnen, liebe Ennsler!

Nach reiflicher Überlegung habe ich mich aus familiären Gründen entschieden, meine Funktionen im Ennser Stadtrat sowie im Gemeinderat mit Dezember zu beenden. Diese Entscheidung ist mir nicht leicht gefallen, da ich gerne für unsere schöne Stadt Enns gearbeitet habe. Ich möchte in den nächsten Jahren mehr Zeit für meine Enkelkinder und die ganze Fa-

milie haben. Dies ist bei der Ausübung einer wichtigen politischen Funktion, die viel Zeit und persönlichen Einsatz verlangt, leider nicht möglich. Für das mir entgegengebrachte Vertrauen aller im Gemeinderat vertretenen Parteien möchte ich mich herzlichst bedanken, nur so war es mir auch möglich, in den letzten Jahren für einen ausgeglichenen, stabilen Gemeindehaushalt

zu sorgen. Ich wünsche allen meinen KollegInnen und FreundInnen im Ennser Gemeinderat, allen voran Bürgermeister Franz Stefan Karlinger, auch weiterhin viel Freude bei ihrer Arbeit. Allen Ennserrinnen und Ennsern herzlichen Dank für das entgegengebrachte Vertrauen!

*Ihr Klaus Kamptner*

**Die Stadtgemeinde Enns wünscht Klaus Kamptner viel Zeit für seine Familie und Markus Scherzinger alles Gute für seine neue Herausforderung!**

## ASZ-Öffnungszeiten-Regelung für die Weihnachtstage 2014

Das Altstoffsammelzentrum Enns hat am Mittwoch, den 24.12.2014 und am Mittwoch, den 31.12.2014 geschlossen.

**Fahrplanputz: Seit 14.12.2014 gelten neue Fahrpläne bei Bus und Bahn. Infos unter 0810 24 0810 oder auf [www.oeevv.at](http://www.oeevv.at)**

**Impressum:**  
Medieninhaber und Herausgeber: Stadtgemeinde Enns.  
Chefredaktion: Monika Schlögl, 07223/82181-115  
Layout und Gestaltung: Marietta Tsoukalas.  
Alle Hauptplatz 11, 4470 Enns, office@enns.ooe.gv.at  
Kennwort: Gemeindezeitung; Herstellungs- und Verlagspostamt: 4470 Enns  
Druck: Druckerei Queiser GmbH., Fürstengasse 7, 4470 Enns  
5.600 Exemplare, Erscheinungsweise: 6/Jahr und bei Bedarf.  
Unternehmensziel: Information der Bürger der Stadt Enns  
Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 02.02.2015



## Christbaum für den Ennser Hauptplatz

Der wunderschöne Weihnachtsbaum wurde heuer von Familie Penz zur Verfügung gestellt. Über 40 Jahre lang wuchs die Fichte im Garten und nun zierte sie unseren Hauptplatz.

Die Stadtgemeinde Enns bedankt sich herzlich für die Baumspende! Möchten auch Sie einen Baum aus Ihrem Besitz in weihnachtlichem Lichterglanz erstrahlen sehen? Für die nächsten Jahre werden wieder Bäume gesucht. Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Bauhofleiter Roland Schlucker unter der Nummer 07223 82181 229.

## Traditionelles Adventschwimmen Lichterglanz beim Taborhaus

Bereits zum 29. Mal veranstaltete die Tauchergruppe der Freiwilligen Feuerwehr Enns ihr Adventschwimmen. Aufgrund der Bauarbeiten beim Ennser Hilfswehr ist der Wasserstand im Ennsfluss momentan sehr niedrig.

Aus diesem Grund wurde die Veranstaltung heuer am Gelände des Fischereivereins Enns durchgeführt und der Weihnachtsbaum im Teich hinter dem Taborhaus verankert. Die freiwillige Feuerwehr Enns bedankt sich damit für eine unfallfreie Tauchsaison. Die weihnachtliche musikalische Begleitung erfolgte durch die Bläsergruppe der Stadtkapelle Enns.



## Ennser Ansichten & Aussichten



enns

Gesammelte Werke von Ennser Künstlern in Öl, Acryl, Pastell, Aquarell und Kohle vereint Manfred Holzinger in einem Kalender, kombiniert mit Ansichtskarten. Erhältlich in der Bürgerservicestelle des Stadtamtes Enns um 8,00 Euro.

## Wenn am Hauptplatz wieder Peitschen knallen, ist das Neue Jahr gekommen

Der Trachtenverein Enns lädt zum traditionellen „Neujahrsschnalzen“ am Ennser Hauptplatz, am 1. Jänner 2015, um 11:00 Uhr.

Musikalisch begleitet wird die Veranstaltung vom Bläserquartett der Stadtkapelle Enns. Glühmost, Kinderpunsch

und Neujahrsg Gebäck sorgen für die nötige Stärkung zwischendurch. Haben Sie Lust bekommen vorbeizuschauen? Der Ennser Trachtenverein garantiert, dass jeder Besucher erfrischt und durchgelüftet den Sprung ins neue Jahr schaffen wird!

## Prosit Neujahr!

Auch beim heurigen Jahreswechsel wird der Feuervorhang vom Stadtturm das neue Jahr ankündigen!

## IVV - Silvesterwanderung

Zum Jahresabschluss erwartet Sie eine attraktive Wanderung durch die historische Altstadt, über Moos, den Rabenberg, nach Tillysburg und retour über Samesleiten und den Eichberg. Start & Ziel: Stadthalle. Startzeit: 9<sup>00</sup> - 13<sup>00</sup>.

## Ennser Firmen und Vereine spenden für „Ennser helfen Ennern“

### Das Auktionshaus

Kürzlich öffnete das erste Ennser Auktionshaus seine Pforten. Neben Pfandleihen und Ankauf von Wertgegenständen erstreckt sich das Tätigkeitsfeld hauptsächlich auf den Verkauf von Markenartikeln zum Schnäppchenpreis. Hier finden Sie große Na-

men zu kleinen Preisen. Zur ersten Auktion spendeten die Geschäftsinhaber Karoline und Alexander Weprek einen Goldenen Philharmoniker. Der bei der Versteigerung erzielte Preis von 1.272 Euro wurde zur Gänze gespendet. [www.dasauctionshaus.at](http://www.dasauctionshaus.at)



Bgm Franz Stefan Karlinger freut sich über die Spende von Karoline und Alexander Weprek

### EHG Ennshafen GmbH

Bürgermeister Franz Stefan Karlinger durfte kürzlich eine großzügige Spende entgegennehmen. Die EHG Ennshafen GmbH spendet jährlich für caritative Zwecke. Im heurigen Jahr soll in der eigenen Stadt geholfen wer-

den, entschied die Firmenleitung und überreichte einen Scheck von 1000 Euro für die Hilfsorganisation.

Foto: Bürgermeister Franz Stefan Karlinger und Dr. Werner Auer, GF der EHG, bei der symbolischen Spendenübergabe.



### Verein Civium Anasi-Ennser Bürgerschaft

Vor 802 Jahren erhielt Enns das Stadtrecht. Aus diesem Anlass spendete der Verein Civium Anasi 802,- Euro an den Sozialfonds „Ennser helfen Ennern“, teilte Obmann Stefan Kaes bei der Übergabe mit.

Bürgermeister Franz Stefan Karlinger und Sozialstadträtin Marieluise Metlagel sagen ein herzliches Dankeschön!

Foto: Bürgermeister Franz Stefan Karlinger, Stefan Kaes, Martin Hoeffle, Christine Stauder, STR<sup>in</sup> Marieluise Metlagel



## So funktioniert die Organisation „Ennser helfen Ennern“

Bei dem von Bürgermeister Franz Stefan Karlinger 1997 gegründeten Sozialfonds erhalten unschuldig in Not geratene Ennserinnen und Ennser Hilfe.

Geldmittel werden nur vergeben, wenn das überparteiliche Komitee, bestehend aus dem jeweilig amtierenden Bürgermeister, Stadtarzt, Stadtpfarrer, Referenten für soziale Angelegenheiten und dem Altbürgermeister, einen einstimmigen Beschluss zum Antrag gefasst hat. Das Konto wird ohne Bankspesen von der Sparkasse geführt und von Notar Dr. Hofer

ehrenamtlich verwaltet. Die administrativen Kosten werden von der Stadtgemeinde Enns übernommen. Es fallen somit keinerlei Verwaltungsgebühren an, und alle Spendengelder werden ohne Abzug dorthin weitergeleitet, wo sie wirklich gebraucht werden.

**Bürgermeister Franz Stefan Karlinger:** „Ich bedanke mich bei allen Organisationen, Firmen, Vereinen und

Privatpersonen, die mit Benefizveranstaltungen und Spendengeldern dazu beitragen, dass unseren Mitbürgern schnell und absolut vertraulich geholfen werden kann!“

**Spendenkonto: Sparkasse Enns, BLZ 20320, Kto.Nr. 04404-613071, IBAN: AT042032004404613071, BIC: ASPKAT2LXXX.**

**Vielen Dank für Ihre Hilfe!**

## Liebe Ennser HundebesitzerInnen!



Das Stadtamt Enns möchte Sie darüber informieren, dass Anfang nächsten Jahres wieder die Hundesteuer in Höhe von 35,00 € vorgeschrieben wird.

Um allfälligen Missverständnissen vorzubeugen, bitten wir all jene Ennser Hundebesitzer, deren Hund leider verstorben ist, diesen beim Stadtamt Enns (Telefon 82181-0, Bürgerservicestelle oder bei der Finanzabteilung Thomas Told DW 140) abzumelden. Dadurch wird vermieden, dass die Hundesteuer 2015 trotzdem vorgeschrieben wird. Diese Meldung ist nicht nur wichtig für das korrekte Führen des Hundekatasters, sondern auch für die richtige Übermittlung der Daten an die hiesige Polizei. **Danke!**

## Unser neuer Müllwagen

Nach 23 Dienstjahren und fünf überlebten Auto-Generationen folgt dem alten Müllwagen ein neues Auto.



Dank dem neuesten Stand der Technik bedeutet dies für alle Ennserinnen und Ennser geringere Staubbelastung und viel weniger Lärm!

## Bauarbeiten am Kraftwerk Enns

Mit der Errichtung einer Fischaufstiegshilfe und dem gleichzeitigen Ausbau der Wasserkraft beim Hilfwehr Enns setzt die Ennskraftwerke AG einen maßgeblichen Baustein zur Verbesserung des ökologischen Zustandes der Enns im Stadtgebiet von Enns. Das neue Kraftwerk Enns soll nach seiner Inbetriebnahme im Frühjahr 2015 den derzeit modernsten ökologischen und technischen Standards entsprechen.

Wie sich interessierte Beobachter des Baugeschehens überzeugen können, gehen die Bauarbeiten zügig voran. Trotz nicht immer günstiger Witterungs- und Wasserführungsverhältnisse sind die Betonarbeiten für die Kraftwerksanlage und den Fischaufstieg voll im Zeitplan. Auch die Arbeiten an dem neuen Mittelpfeiler der Wehranlage wurden bereits in Angriff genommen. Zur Einhaltung der umweltrelevanten Bescheidaufgaben werden die Bauarbeiten von einer ökologischen Bauaufsicht begleitet und überwacht. Durch eine genaue Baustellenlogistik und eine entsprechende Ressourcenplanung können die mit ei-



nem Baugeschehen dieser Größe verbundenen Beeinträchtigungen der Bevölkerung, aber auch die Auswirkungen auf die Umwelt sehr gering gehalten werden. **Der Wiederaufbau der Enns ist für März 2015 geplant.**

## Kontrollieren Sie Ihren Wasserzähler

Anlässlich der jährlichen Wasser-Kanal-Endabrechnung möchte die Stadtgemeinde Enns die Liegenschaftsbesitzer daran erinnern, die Wasserzähler unbedingt laufend (1x im Monat) zu kontrollieren. Mit der regelmäßigen Kontrolle können eventuelle Mehrverbräuche rasch erkannt und behoben werden.

Sollten Sie Abweichungen beim Wasserverbrauch feststellen, bitte sofort das Wasserwerk Enns unter der Tel.-Nr. 07223 / 821 81-233 verständigen, damit die Ursache der Abweichung festgestellt werden kann. Durch regelmäßige Kontrollen kann ein ungewollter Mehrverbrauch rasch festgestellt und somit eine Nachverrechnung vermieden werden.

**Nutzen Sie die Möglichkeit der „Dualen Zustellung“ (Rechnung per E-Mail) und des Abbuchungsauftrages für wiederkehrende Vorschreibungen wie Hausbesitzerabgaben, Kindergarten, Hundeabgabe.**

**Nähere Informationen erhalten Sie unter [www.enns.at](http://www.enns.at) Menüpunkt „Service“ oder unter 07223 / 82 1 81 DW 184**

## Hochwasserschutz an der Enns

Seit Mitte Dezember sind die Asphaltierungsarbeiten im Bereich des Hochwasserschutzdammes in der Zeltwegstraße abgeschlossen. Somit kann der Verkehr wieder ungehindert abgewickelt werden.



Die ausgeführten Hochwasserschutzmaßnahmen wie Mauern und Dämme sind voll funktionsfähig und halten ab jetzt ein 100-jährliches Hochwasser von den betroffenen Grundstücken und Häusern fern. Im Frühjahr 2015 werden lediglich noch Restarbeiten durchgeführt.

Die Stadtgemeinde Enns bedankt sich bei den bauausführenden Firmen und vor allen Dingen bei den betroffenen Anrainern für ihr Verständnis und ihre Geduld für die Beeinträchtigungen und Staubbelastungen während der Bauphase.

## Ostumfahrung Linz

Das Land Oberösterreich führte eine Korridoruntersuchung für eine Ostumfahrung von Linz durch und hat die bisherigen Ergebnisse in mehreren Regionalkonferenzen vorgestellt. Die Entscheidung über den tatsächlichen Verlauf erfolgt im Frühjahr 2015.

Eine in Erwägung gezogene Variante würde auch das Gemeindegebiet von Enns betreffen. „In der Septembersitzung 2013 des Ennser Gemeinderates wurde daher auf meinen Antrag einstimmig be-

schlossen, den vorgeschlagenen Trassenverlauf sowie etwaige Alternativvorschläge abzulehnen“, erteilte Bürgermeister Franz Stefan Karlinger dieser Version bereits im Vorjahr eine klare Absage.

## Keine grundlose Baumfällung!

Alle Bäume, die bisher vom Sachverständigen der Bundesforste zur Fällung frei gegeben wurden, waren auch tatsächlich in dem Zustand wie im Gutachten bewertet!

Bei einigen Bäumen war das vor dem Schneiden nicht auf den ersten Blick erkennbar, nachher jedoch eindeutig. Sehen Sie selbst:



## Information für alle PferdehalterInnen

Laut Verordnung der EU „VO (EG) 504/2008“ muss für jedes gehaltene Pferd (auch Ponys, Esel, Maultiere etc.) verpflichtend ein Identifizierungs-

dokument – ein sogenannter Pferde- oder Equidenpass – besorgt werden und stets am Ort der Haltung verfügbar sein. Er begleitet das Tier bei je-

dem Ortswechsel – auch bei Ausritten etc. Detailinformationen dazu finden Sie auf der Homepage des Landes OÖ: [www.land-oberoesterreich.gv.at](http://www.land-oberoesterreich.gv.at)

# Verwendung von Feuerwerken

Aufgrund vermehrter Anfragen betreffend der Verwendung pyrotechnischer Gegenstände weisen wir auf die gesetzlichen Vorschriften gemäß dem Pyrotechnikgesetz, BGBl I 2009/131 idgF sowie die Richtlinien der Stadt Enns hin.



Eine Ausnahmegenehmigung vom Verbot der Verwendung pyrotechnischer Gegenstände der Kategorie F 2 im Ortsgebiet kann im Einzelfall auf Ansuchen mittels Verordnung gewährt werden, wenn unter anderem folgende Voraussetzungen erfüllt sind:

**Schriftliches Ansuchen** mit Ort, Datum, Zeit, Feuerwerkskategorie sowie Name der Person, die die pyrotechnischen Gegenstände verwenden will. Die **Zustimmung des Grundstückseigentümers** muss vorgelegt werden. Die **Verwendung** pyrotechnischer Gegenstände muss **bis 23:00 Uhr** abgeschlossen sein.

**Nachweis** einer entsprechenden Pyrotechnik-**Haftpflichtversicherung**. Für die Verwendung pyrotechnischer Gegenstände der Kategorie F 3 wird im **Stadtzentrum** seitens der Stadtgemeinde Enns kein öffentliches Gut oder kein gemeindeeigenes Grundstück zur Verfügung gestellt (z.B. Schlosspark). Die Verwendung pyrotechnischer Gegenstände der Kategorie F 2 ist im Ortsgebiet verboten. Der Bürgermeister kann mit Verordnung bestimmte Teile des Ortsgebietes von diesem Verbot ausnehmen, sofern nach Maßgabe der örtlichen Gegebenheiten durch die Verwendung, Gefährdungen von

Leben, Gesundheit und Eigentum von Menschen oder der öffentlichen Sicherheit sowie unzumutbare Lärmbelästigungen nicht zu besorgen sind. Die Verwendung pyrotechnischer Gegenstände innerhalb und in unmittelbarer Nähe von Kirchen, Krankenanstalten, Kinder-, Alters- und Erholungsheimen sowie Tierheimen und Tiergärten ist verboten. Zuwiderhandlungen gegen das Pyrotechnikgesetz sind verwaltungsbehördlich strafbar und werden mit sehr hohen Geldstrafen (von € 3.600,00 bis zu € 10.000,00) geahndet werden.

## Neue Geschäftsführung für die Tourismus- & Stadtmarketing GmbH

Dr. Gaby Pils tritt mit Jänner 2015 ihren wohlverdienten Ruhestand an. Die Geschäftsführung wird nun neu bestellt und beim Neujahrsempfang der Stadtgemeinde Enns vorgestellt.

**Bürgermeister Franz Stefan Karlinger:** „Ganz wichtig ist mir, dass die neue Geschäftsführung den erfolgreichen Weg der città slow Positionierung fortsetzt.“

Bei Gaby Pils bedanke ich mich für ihren unermüdlichen Einsatz für die Stadt Enns und für die gute Zusammenarbeit. Ich wünsche ihr im neuen Lebensabschnitt viel Zeit für Entspannung und Erholung!“



Dr. Gaby Pils

## Dachstuhlsanierung Museum Lauriacum

Die Sanierungsarbeiten sind abgeschlossen.



Der Dachstuhl wurde in Zusammenarbeit mit dem Bundesdenkmalamt erfolgreich und zeitgerecht komplett renoviert. Die Stadtgemeinde Enns bedankt sich für Ihre Geduld während der Bauphase!

# Neuigkeiten zum geplanten Gesundheitszentrum

Kürzlich konnten Sie in einer Sonderausgabe der Ennsner Gemeindezeitung alle Fakten zur Idee des neuen Gesundheitszentrums nachlesen. Einiges hat sich seither schon wieder getan. Lesen Sie hier die aktuellen Neuigkeiten:

Zur Zeit werden intensive Verhandlungen mit Ärztekammer, OÖ Gebietskrankenkasse und Land OÖ geführt.

In der Standortfrage ist eine neue Variante aufgetaucht. Geprüft wird die Möglichkeit, den Südtrakt der ehemaligen Kavalleriekaserne zu adaptieren,

wo über 1.000 m<sup>2</sup> Grundfläche barrierefrei zur Verfügung stehen würde. Bürgermeister Franz Stefan Karlinger und Stadtarzt Dr. Wolfgang Hockl haben das Objekt schon besichtigt. Momentan wird ein Raumkonzept erstellt, indem die Funktionalität überprüft wird.

**Dieser mögliche Standort beeinflusst nicht die geplante Geschäftseröffnung des REWE-Konzerns!**

**Wir halten Sie auf dem Laufenden! Aktuelle Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage [www.enns.at](http://www.enns.at) und auf der Facebookseite der Stadtgemeinde Enns.**

# Das erste Ennsner Abfallentsorgungspaket ist da!

In den vergangenen Tagen ging an alle Ennsner Haushalte eine umfassende Information zum Thema Abfallentsorgung.

Praktisch und übersichtlich sind in einer Broschüre alle Infos zur richtigen Mülltrennung aufgelistet. Ihre Abholtermine finden Sie im zugehörigen Abfallentsorgungskalender.

Ihr Abfallentsorgungspaket ist verloren gegangen? Kein Problem, in der Bürgerservicestelle des Ennsner Stadtamtes sind noch genügend Exemplare vorhanden!

Wussten Sie, dass Sie Ihren persönlichen Müllkalender auch auf [www.enns.at/muellkalender](http://www.enns.at/muellkalender) abrufen können?

**Öffnungszeiten Bürgerservicestelle:**

Mo	07 <sup>30</sup> - 12 <sup>30</sup>
Di	07 <sup>30</sup> - 12 <sup>30</sup>
Mi	07 <sup>30</sup> - 12 <sup>30</sup>
Do	07 <sup>30</sup> - 12 <sup>30</sup> & 14 <sup>00</sup> - 18 <sup>00</sup>
Fr	07 <sup>30</sup> - 12 <sup>30</sup>



# Förderung der Infrastrukturkosten für Ennsner Vereine

Ab Jänner 2015: Neue Vereinsförderungsrichtlinien für Ennsner Vereine.

Viele Ennsner Vereine müssen, um ihren Betrieb aufrecht erhalten zu können, Frei- bzw. Gebäudeflächen in Stand halten sowie für zum Teil hohe Betriebskosten aufkommen. Das Vereinswesen und auch die Jugendarbeit sind der Stadtgemeinde Enns immer ein großes Anliegen gewesen. Aus die-

sem Grund wurden in der letzten Gemeinderatssitzung Richtlinien zur Förderung der Infrastrukturkosten für Ennsner Vereine beschlossen, welche mit 1. Jänner 2015 in Kraft treten. „Die Stadtgemeinde Enns ist sich im Klaren, dass ohne die karitative Arbeit zahlreicher Ennsnerinnen und Enns-

ner sowohl das sportliche als auch das kulturelle Geschehen nicht in dieser Form ausgeübt werden könnte. Unsere Sport-, Kultur-, Sozial-, und Jugendvereine tragen maßgeblich zur Belebung unserer Stadt bei, worauf wir sehr stolz sein können“, so Bürgermeister Franz Stefan Karlinger.



## Adventzeit, Winter & andere Geschichten



Die musikalisch-szenische Reise mit dem Theater Sellawie im Schloss Ennssegg war eine gelungene Auftaktveranstaltung zum Ennser Adventmarkt!

## Ausstellung von Edith Stangl in der Bibliothek Enns



Edith Stangl, STR<sup>®</sup> Daphne Brenner und Bibliotheksleiterin Susanna Penz bei der Vernissage

„Malerei ist für mich Energie für die Seele, pure Emotion, Faszination, viele Ideen und ständige Suche nach neuen Techniken und Erfüllung“, so die Ennser Künstlerin. Die Werke von Edith Stangl sind noch bis Ende Jänner in der Bibliothek zu besichtigen. Nähere Infos finden Sie unter [www.bibliothek-enns.bvoe.at](http://www.bibliothek-enns.bvoe.at)

## Theater Sellawie: „Volpone oder der Fuchs“



Die aus der Feder von Ben Jonson stammende und von Herbert Walzl bearbeitete Komödie fand tollen Anklang und konnte sowohl vom Bühnenbild als auch in der Besetzung der Rollen voll überzeugen. Auch die von Joy Mader und Wiff LaGrange komponierte Musik interpretierte die Stückfassung optimal. Mit zufriedenen Gesichtern konnten alle Beteiligten eine wunderschöne Dernière feiern.

## Dirndl Nähkurs: Meine Tracht selbst gemacht



**30.01., 06.02.2015, 17 - 21 Uhr**  
**31.01., 07.02., 14.02.2015, 10 - 17 Uhr**  
 im Seniorenklub Enns mit Monika Mautz und Angelika Birnbacher  
 Kosten: € 90,- für 5 Tage  
 Anmeldung: bis 10.01.2015 bei Monika Mautz unter 0676/70 33 505  
 Mind. 5 und max. 8 Personen  
 Mitzubringen: eigene Nähmaschine.  
 Infoabend: Donnerstag, 15.01.2015, 18:00 Uhr, Seniorenklub

## Krönungsmesse in der Locher Basilika St. Laurenz



Am Sonntag, 16.11. führte der Ennser Singkreis unter der Leitung von Hannes Schörghuber die beliebte Krönungsmesse von W. A. Mozart in der gut besuchten Lorcher Basilika auf.

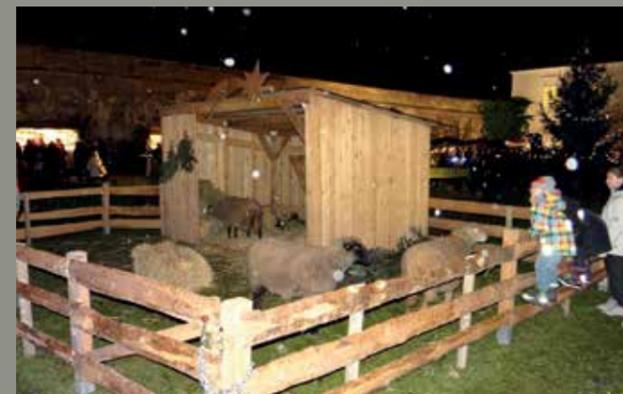
Der Ennser Singkreis prägt nun schon bereits seit mehr als 50 Jahren das Kulturleben in Enns und würde sich auch sehr über Sängierzuwachs freuen. Die wöchentlichen Proben finden jeweils am Donnerstag, 19:30 Uhr im Probenlokal im ehemaligen Bürgerspital statt. Es ist aber auch möglich, den Chor finanziell entweder in Form eines unterstützenden Mitglieds oder als Sponsor zu unterstützen. Kontaktdaten und nähere Details finden Sie unter [www.ennser-singkreis.at](http://www.ennser-singkreis.at)

## Mozart auf der Reise nach Prag - Es war ein Fest!



Die Konzertlesung von Studierenden der Anton Bruckner-Privatuniversität wurde im vollbesetzten Auerspergsaal des Schlosses Ennssegg zu einem großartigen Erlebnis.

# Das war der Adventmarkt 2014





## Schaffung einer Integrationsplattform der Gemeinde Enns



STR<sup>in</sup> Marieluise Metlagel

*In Enns wird Integration gelebt. Das zeigt sich anhand der Tatsache, dass es seit den frühen 60er Jahren eine positive Zuwanderung in Enns gibt. Ein friedliches Nebeneinander und Miteinander sind Grundpfeiler einer zivilisierten Gesellschaft und bedeuten ein dementsprechendes Wohlfühlen aller Bürgerinnen und Bürger in der Umgebung.*

Die Stadt Enns setzt darauf, dass die städtische Integrationspolitik von allen hier lebenden Migrantinnen und Migranten mitbestimmt und -gestaltet werden soll. Daher möchte die Stadtgemeinde Enns gemeinsam mit Vereinen eine Integrationsplattform schaffen.

Die Plattform soll eine Interessenvertretung bzw. ein Netzwerk aller in Enns

lebenden BürgerInnen mit Migrationshintergrund und darüber hinaus ein überregionales Sprachrohr werden. Sie setzt sich aus ehrenamtlich tätigen Mitgliedern und einem Mitglied aus jeder im Gemeinderat vertretenen Partei zusammen, das mit beratender Stimme in der Plattform vertreten ist.

Ziel ist die Einbeziehung der Interessen aller EnnslerInnen, die Verbesserung

der Lebenssituation von Zugewanderten, der Abbau von Vorurteilen und Diskriminierungen sowie die Förderung des Verständnisses zwischen den Bevölkerungsgruppen verschiedener Herkunft.

Ihre

*Marieluise Metlagel*  
STR<sup>in</sup> Marieluise Metlagel

## Ein Dankeschön für freiwilliges Engagement

Am 7. 11. 2014 wurde im Pfarrsaal St. Laurenz von der Ennser Ortsstelle des Roten Kreuzes ein Fest für ihre Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter veranstaltet.



Das Ziel der Feier war die Vorstellung der neuen Organisationsstruktur und der Dank an alle ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer.

„Mir war es wichtig, auch seitens der Stadt ein Dankeschön auszusprechen. Die Politik brachte das folgendermaßen zum Ausdruck: Einige Gemein-

deratsmandatäre haben meinen Vorschlag angenommen und mit mir gemeinsam den Ausschank an diesem Abend übernommen“, freut sich Bürgermeister Franz Stefan Karlinger.

Die Unterstützung kam u.a. von Vzbgm. Ing. Manfred Voglsam, STR Wolfgang Heinisch, Vzbgm. DI Markus Scherzinger und GR Rudolf Hofmann.

## Projekt StützPunkt:

### Integration, die gelingt

Das Projekt StützPunkt in Enns integriert seit dem Jahr 2008 erfolgreich anerkannte Flüchtlinge, die dauerhaft in Österreich bleiben dürfen, in den österreichischen Arbeitsmarkt und somit in die österreichische Gesellschaft.

Dabei wird ein ganzheitlicher Ansatz verfolgt. Im Rahmen der sozialpädagogischen Betreuung wird gemeinsam mit den ProjektteilnehmerInnen an einer Stabilisierung der oft sehr prekären Lebenssituationen gearbeitet. Das geht von der Verbesserung der meist belastenden Wohnsituation über das Ermöglichen von Deutschkursen bis hin zu diversen Fortbildungen. Die TeilnehmerInnen arbeiten ein Jahr lang in unserem Betrieb und lernen dadurch viele neue Tätigkeitsbereiche kennen. Im Anschluss an die Zeit bei StützPunkt erfolgt die Vermittlung in Jobs am freien Arbeitsmarkt.

#### Was wir anbieten:

- SOMA Sozialmarkt Enns
- Wohnraumsanierung (Malen, Verputzen, ...)
- Entrümpelungs- und Übersiedlungsservice
- Integrationsleasing für Hilfsarbeiten (tageweise oder auch längerfristig)

#### Kontakt und weitere Informationen:

Projekt StützPunkt,  
Gutenbergstraße 2, 4470 Enns,  
Telefon: 07223/81038  
stuetzpunkt@saum.at  
www.saum.at/stuetzpunkt/



## Wir brauchen mehr Platz!



Der Verein Bunter Kreis Enns, Eltern- und Familienzentrum sucht für die Erweiterung des Kursangebotes barrierefreie Räumlichkeiten: ca. 140 – 200 m<sup>2</sup> in Enns, mind. ein großer Raum mit ca. 40 m<sup>2</sup>, überdachter Abstellplatz für Kinderwägen, Parkmöglichkeit, sehr gerne auch mit Grünfläche. Nähere Informationen bei Mag.<sup>a</sup> Gabriele Käferböck unter 07223/81700, office@bunterkreis.at, www.bunterkreis.at

## Computerkurs für Frauen



Bereits zum zweiten Mal bietet der Bunte Kreis in Kooperation mit der Frauenstiftung Steyr einen kostenlosen Computerkurs für Frauen an. Kurszeiten: 2-3x/Woche, je 4 Stunden, max. 6 Teilnehmerinnen pro Kurs

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Mag.<sup>a</sup> Gabriele Käferböck unter 07223/81700. Bräuergasse 4a, Enns, office@bunterkreis.at, www.bunterkreis.at

## Getreidemühle für KG Kunterbunt



In den Ennser Kindergärten wird großer Wert auf gesunde Ernährung gelegt. Auch im Kindergarten Kunterbunt lernen schon die Kleinsten, wie man selber Mehl mahlt und eigenes Brot bäckt.

Die Kinder sind mit Begeisterung dabei und freuen sich riesig über die neue Getreidemühle, die von der Gesunden Gemeinde Enns gesponsert wurde. Stadträtin Marieluise Metlagel überreichte diese persönlich und bedankte sich bei Leiterin Daniela Fallmann für ihren Einsatz zu Ernährungserziehung und Gesundheitsbildung.

## Seniorenclub spendet für neue Orgel in St. Marien

Gemütlich war die Adventfeier des Seniorenclubs mit einer Lesung von Theresia Öhler und musikalischer Umrahmung durch Hans Schedlberger und Familie Krieger.

Die Einnahmen aus der Advent-Tombola werden für die neue Orgel der Stadtpfarrkirche Enns-St. Marien gespendet. Auch bei der heurigen Muttertagsfeier wurde schon fleißig für dieses Projekt gesammelt. Die Spendenübergabe an Pater Martin erfolgte bei der Weihnachtsfeier des Seniorenclubs.

## Gesundes Enns: Wir machen Meter 2014

In Oberösterreichs Gemeinden wurden in der Zeit von 26. März bis 26. Oktober mehr als 8,5 Milliarden gesunde Meter zurückgelegt.

Zu dieser stolzen Zahl haben die Ennslerinnen und Ennsler einen beachtlichen Beitrag geleistet. 41.294.164 Meter gehen auf das Konto von Enns! Die Stadtgemeinde Enns bedankt sich bei allen TeilnehmerInnen, allen voran der Ennser Ortsgruppe des Herzverbandes, die alleine 11.037.650 zurücklegten!

## Frauenetzwerk Linz-Land: Wir ziehen um

Da es aufgrund der baulichen Gegebenheiten in der Bräuergasse nicht möglich war, einen barrierefreien Zugang zu schaffen, verlegen wir die Beratungsstelle mit Jänner 2015 auf den Kirchenplatz 3.

Kontakt: Christine Baumgartner, 0664/73175173, beratung@frauennetzwerk-linzland.net, www.frauennetzwerk-linzland.net

## Gruseläpfel für Ennser Volksschulkinder

In der letzten Oktoberwoche hatten die Schüler und Schülerinnen der VS Enns die Möglichkeit, sich bei insgesamt drei Marktständen, die während dieser Woche das Schulhaus schmückten, eine Jause zu kaufen.

Die 2 E-Regenbogenklasse verkaufte in dieser Woche mit sehr großem Erfolg Apfelprodukte. Es wurden Äpfel, Apfelsaft, aber auch Apfelmuffins, Apfelkuchen und Apfelspieße angeboten. In den letzten Tagen der Aktionswoche gab es passend zum Thema Halloween selbstgestaltete Gruseläpfel, welche bei den Schülern und Schülerinnen sehr großen Anklang fanden.

Ganz herzlich möchte sich die 2 E-Klasse bei Firma Pfanner für die tolle Unterstützung bedanken. Großer



Dank gebührt aber auch den Eltern der Schüler der 2 E-Klasse. Ohne deren Hilfe wäre die Aktion kaum durchführbar gewesen, denn der Ansturm auf die Marktstände war enorm.

## Peitschenknallen in der Ennser Volksschule

*Brauchtum & Tradition sind wichtige Werte.*

*Um das Interesse dafür zu wecken, ist es wichtig, diese Themen den Kindern schon so bald wie möglich näherzubringen.*

In der Volksschule 1 gibt es dazu jedes Jahr Interessantes zu lernen. Heuer stand das Projekt APER-Schnalzen auf dem Programm. Der Ennser Trachtenverein zeigte den Kleinen den

richtigen Umgang mit den Peitschen. Die Kinder hatten die Möglichkeit, an drei Nachmittagen im November und Dezember dieses Brauchtum zu erlernen und waren mit Feuereifer dabei!

## Schülerhort Peter Pan - Kleine Köche ganz groß

Nach einem hervorragenden zweiten Platz des „Uncle Ben's“-Kochwettbewerbes darf sich die Gruppe Arche Noah des Schülerhortes Peter Pan über eine Prämie von 2.000 Euro freuen.

Über einen Monat kochten und kreierten die Kinder mit Manuela Deleja-Hotko die „Arche Noah Reispfanne“, welche die Gruppe zum

Erfolg führte. Das Rezept und weitere Fotos finden Sie auf der Homepage unter [www.enns.at/peterpan](http://www.enns.at/peterpan)



## English for everyone!

Im Zuge ihres erklärten Zieles, jeden Schüler Österreichs im Jahre 2020 unterrichtet zu haben, besuchten engagierte Sprachtrainer aus England, Irland, Australien und Amerika die NMS Lauriacum Enns.

ABCi ist ein gemeinnütziger Verein aus Gmunden mit dem Ziel, den kulturellen Austausch und das gegenseitige Verständnis zwischen Österreich und der englischsprachigen Welt zu fördern, indem er die österreichischen Kinder und ehrenamtlichen englischen Muttersprachler miteinander in Kontakt bringt, um mittels linguistischer Immersion, kulturellen Austausches und der Ausübung von Sportarten einen bilingualen Lernkontext zu erzeugen. Dank innovativer Lehrmethoden haben die Schüler die Möglichkeit, mehr Selbstbewusstsein im Umgang mit der englischen Sprache zu erwerben. Das junge Team setzt die modernsten pädagogischen Methoden wie handlungsorientierten Unterricht oder Projektarbeit ein.

Zum Abschluss der Woche haben die Kinder eine Abschlusspräsentation organisiert, um ihren Eltern, Lehrern, Vertretern der örtlichen Medien und allen anderen Gemeindemitgliedern zu zeigen, was sie in dieser Woche gelernt haben.

## Neue Laptops für die Volksschule Enns

Der Obmann des Elternvereins der Ennser Volksschule, Wolfgang Lederhilger, hat gemeinsam mit seinem Team im Rahmen einer groß angelegten Sponsoring-Aktion 11 neue Laptops für unsere Volksschüler organisiert.



Der Elternverein bedankt sich auf diesem Wege nochmals für die Unterstützung bei: Stadtgemeinde Enns, 4Enns Stadlgasse Wohnbau

GmbH, Lenz der Handwerkermarkt, EDV-Öllinger, Eisenbeiss GmbH, Autohaus Öllinger, Raiffeisenbank, Grillnberger & Reischl GmbH, Weigl-Aufzü-

ge-GmbH & CoKG, MIC Datenverarbeitung GmbH, Seyrlehner GmbH, Malerei und Fassaden GmbH sowie Bauunternehmung Granit GmbH.

## Junge Künstler präsentieren ihre Friedensbotschaften in der Galerie im Stadtamt

Schulsieger wurden: Kathrin Rößl, B(R)G Enns, Nicole Rinnerberger, Neue Musikmittelschule Enns, Adonis Hoti, Neue Mittelschule Lauriacum Enns, Julius Legat, Innovative Mittelschule Langenhardt-St. Valentin



Organisiert vom Lions Club Enns St. Valentin stellen 39 Schülerinnen und Schüler im Alter von 12 bis 13 Jahren aus den Schulen B(R)G Enns, Neue Mittelschule Lauriacum Enns, Neue Musikmittelschule Enns und Innovative Mittelschule Langenhardt St. Valentin in der Galerie im Stadtamt aus. Insgesamt beteiligten sich an

dem von Lions International veranstalteten Friedensplakatwettbewerb zum Thema „Frieden, Liebe und Verständnis“ 250 Kinder. Am 17. November fand im Stadtamt Enns im Beisein des Gastgebers Bürgermeister Franz Stefan Karlinger die Prämierung der Sieger und die Ausstellungseröffnung statt.

## Playstation für Jugendzentrum „JUZ“

Das Christkind war schon da und hat dem Jugendzentrum ein vorzeitiges Weihnachtsgeschenk gebracht.



Die Freude war groß bei den Jugendlichen, als Vzbgm. und zuständiger Jugendreferent DI Markus Scherzinger die von der Stadtgemeinde Enns gespendete neue Playstation überreichte.

## Unsere Jubilare im Jänner und im Februar

### 80. Geburtstag

Zäzilia Mallinger  
Alois Wurdinger  
Mag. Hubert Mackinger  
Vasvija Kubatovic  
Helene Wirleitner  
Josefa Brandner  
Franziska Bammingner  
Josef Uhl  
Margaretha Schöbel

### 85. Geburtstag

Johann Pühringer  
Martina Feilmeyr  
Heinrike Jelinek  
Margareta Neundlinger  
Josef Wirleitner  
Elfriede Mühlparzer  
Edeltraud Schmid  
Maria Ebert

### 90. Geburtstag

Elsa Schnabler  
Maria Rauchenecker  
Maria Pay  
Alma Mayer  
Dr. Erich Koppensteiner

### 91. Geburtstag

Wilhelmine Engelbrechtslehner  
Josef Kröpl  
Susanne Pilz  
Hedwig Feichtinger

### 92. Geburtstag

Maria Gumbir  
Rosa Hametinger  
Ing. Erika Neumann

### 93. Geburtstag

Maria Schreiberhuber  
Hermann Perndl

### 94. Geburtstag

Maria Preuer  
Else Palbuchta  
Johann Löbl  
Hermine Nentwich

### 95. Geburtstag

Hermine Buchberger

### 97. Geburtstag

Franz Kralik

### Goldene Hochzeit

Maria u. Johann Schillinger  
Elfriede u. Johann Rockenschaub

*Wir gratulieren  
herzlich!*

## Wir gratulieren!

Die Stadtgemeinde Enns gratuliert Herrn Christof Herbert Kerschbaumer M.Sc., Herrn Manuel Reif B.A. M.A., Herrn Ing. Michael Kubitschka B.Sc. herzlich zum Abschluss ihres Studiums an der FH OÖ!

## Stadtkapelle Enns lädt zum 59. Stefanikoncert

Der Musikverein Stadtkapelle Enns lädt die Bevölkerung und Freunde der Orchester- und Blasmusik am 26. Dezember um 17.00 Uhr in die Stadthalle Enns zum traditionellen Stefanikoncert herzlich ein.

Unter der Leitung ihres Kapellmeisters Songwei Liang werden die Musikerinnen und Musiker traditionelle sowie moderne Blasmusik in gewohnt hoher Qualität zum Besten geben.

### Melodien aus „Jurassic Park“

Dem Publikum wird unter anderem der Marsch „Die Regimentskinder“ von Ju-

lius Fucik und die „Ohne Sorgen“-Polka von Josef Strauß dargeboten. Auch Werke von Johann Strauß und Eduard Strauß finden sich im Programm. Zur Aufführung gebracht wird außerdem die Filmmusik von „Jurassic Park“, komponiert von John Williams.

Das Ennser Jugendorchester wird unter der Leitung von Michael Krauthau-

fer beim Konzert erneut sein Können unter Beweis stellen.

Durch den Abend führen die Musikerinnen und Musiker der Stadtkapelle Enns. Für die kulinarische Verköstigung ist die Freiwillige Feuerwehr Enns im Einsatz.

Eintritt: Freiwillige Spende

## Das ist los: Veranstaltungsauszug

- 21.12.2014 Adventkonzert des Singvereins  
Basilika - St. Laurenz
- 26.12.2014 Stefanikoncert, Stadthalle
- 03.01.2015 Schützenkränzchen, Schützenhaus Enns
- 11.01.2015 Neujahrskonzert (ausverkauft!)
- 17.01.2015 Ennsdorfer Ballnacht, GH Stöckler
- 24.01.2015 ÖTB Turnergschnas (Motto Hawaii)  
Gasthof Stöckler/Fam. Spitzer
- 30.01.2015 HUAK-Ball, Heeresunteroffiziersakademie
- 31.01.2015 Tanzfest im Pfarrzentrum St. Laurenz
- 01.02.2015 Kinderfasching der Kinderfreunde Enns  
Stadthalle
- 07.02.2015 Rot-Weiß-Rot-Ball in der Stadthalle
- 15.02.2015 Kinderfasching der ÖVP, Stadthalle
- 22.02.2015 Kleinkunstkartoffel, Stadthalle

Mehr Informationen zu den Veranstaltungen  
finden Sie auch auf [www.enns.at](http://www.enns.at)

**EINLADUNG  
zum Adventkonzert 2014**

**„Vom Himmel hoch“**

Basilika St. Laurenz  
21. Dezember 2014  
16.00 Uhr

**Singverein Enns 1919**

**Klavier: Marianne Weigl**

**Streicherensemble der Landesmusikschule Enns  
Ltg. Christoph Bitzinger**

**Kindertheater Bunter Kreis  
Ltg. Brigitte Thomas, Anna Salomon**

**Sprecherin: Ulrike Eberberger**



Die Mitwirkenden freuen sich auf Ihren Besuch!

## Aktuelles aus Ennsdorf



### Hochwasserschutz

Bürgermeister Alfred Buchberger nahm den eben fertig gestellten Hochwasserschutz entlang des Ennsweges in Augenschein.

Ein großes Infrastrukturprojekt konnte somit erledigt werden und bietet nunmehr den Bewohnern im Bereich des Ennsweges entsprechend Schutz vor allfälligem künftigen Hochwasser.



### Jungbürgerfeier

26 junge Ennsdorferinnen und Ennsdorfer der Jahrgänge 1996-1998 folgten der Einladung von Bürgermeister Alfred Buchberger zur Jungbürgerfeier.

Die positiven Reaktionen der Teilnehmer an der Jungbürgerfeier zeigten einmal mehr, dass die Beibehaltung dieser Veranstaltung, die es in vielen Gemeinden mangels Interesse nicht mehr gibt, durchaus sinnvoll ist.



### Seniorenachmittag

An die 170 TeilnehmerInnen trafen sich am 18.11. im Gewächshaus auf Einladung der Gemeinde zu einem gemütlichen Seniorenachmittag.

Bürgermeister Alfred Buchberger informierte die Gäste über die Leistungen der österreichischen Gemeinde im Allgemeinen und die aktuellen Angelegenheiten der Gemeinde Ennsdorf im Speziellen.



Ennsdorf - die westlichste Gemeinde Niederösterreichs

## Wintersaison mit dem Alpenverein

**Schnuppertouren für sportliche Aufsteiger:** Der Alpenverein lädt am 6. Jänner zu einer Schneeschuh-Wanderung am Zellerrain (Lunz am See). Spezielle Infos dazu gibt es bei Ing. Wolfgang Stross, Tel. 0650 / 884 3793 oder wolfgang.stross@outlook.com. Erstmals im Programm des Ennser Alpenvereins werden einfache Abendskitouren, am Mittwoch 14. Jänner auf die Wurzeralm (Pistenskitour, Spital am Pyhrn) und am Mittwoch 4. Feber auf die Hohe Dirn (ehemaliges Ski-gebiet, Losenstein) durchgeführt. Weiters wird ein Tiefschneekurs vom 9. bis 11. Jänner in Maria Alm angeboten, um das Skitouren-Erlebnis sicher erlernen zu können. Zielgruppe sind Freerider, welche ihr Können im Gelände verbessern wollen. Bei allen Veranstaltungen

können auch Nicht-Mitglieder zum Schnuppern teilnehmen.

### Kinder- und Jugendskikurse

Zum Skifahren lernen gilt noch immer – „früh übt sich“, auch wer später einmal auf Skitouren gehen möchte. Für Kids gibt's daher heuer wieder die Erfolgs-Veranstaltungen Weihnachtsskilager vom 3. bis 5. Jänner auf der Gablonzer Hütte (Dachstein West), den Kinderskikurs auf der Forsteralm am 17. und 18. Jänner sowie Skitage auf der Wurzeralm oder Höss (31. Jänner und 7. Feber). Der Ennser Alpenverein lädt alle Interessierten dazu ein. Zum Kinderskikurs wird bequem mit Bus angereist, weitere Details zu den Veranstaltungen sind auf der Homepage unter <http://www.alpenverein.at/>



neugablonz-enns zu finden. Auskünfte und Anmeldungen bei Mag.<sup>a</sup> Elke Handorfer, Enns - Tel. 0664 / 114 7637 oder elke.handorfer@gmx.de.

## ÖTB TV Enns 1862 - Nikoloturnen 2014

Ob Faustballer, Turner, Trainer, VorturnerInnen, Helferlein Groß & klein - alle waren mit Herz und Tatkräft dabei. Über 300 Besucher erlebten in der Stadtsporthalle Enns ein Gruppenspektakel der besonderen Art mit

mehr als 120 aktiven Kindern und Erwachsenen des ÖTB Turnvereins Enns 1862.

Zu sehen wie der Turnverein Enns „miteinander bewegt“ macht viel Freude und entschädigt alle Beteiligten für den wöchentlichen Einsatz!



## Radfahren im Winter



Radfahren kennt keine Jahreszeit! Auch im Winter bleiben somit viele AlltagsradlerInnen ihrem Rad treu. Im Raum Enns ist der Großteil des Winters meist schneefrei und die Straßenbeschaffenheit ist nur bei Schnee und Eis ungewohnt.

Ansonsten gilt: „Radeln wie immer“ – nur die Luft ist kälter. Tipps zum Winterradfahren:

**K**örperteile wie Hände, Ohren, Knie, Füße gut vor Kälte schützen. Winddichte Oberbekleidung tragen und das „Zwiebelsystem“ verwenden: Mehrere dünne Schichten sind bei Bewegung besser! Bei starker Kälte das Gesicht mit wasserfreier(!) Creme schützen. Bei Schnee und Eis den Reifendruck reduzieren, langsam und umsichtig

fahren und nur die Hinterbremse verwenden. Vorsicht in Kurven! Rutschgefahr besteht aber auch auf Rollsplitt beim starken Bremsen und vor allem in Kurven! Vorsicht bei Matsch! Hier größeren Seitenabstand wählen und eher in der Mitte der Fahrspur fahren. Bei ungeräumten oder unbefahrten Radwegen die Fahrbahn benützen.

Bei Eis- und Schneeglätte helfen auch Spikes. Manche WinterradlerInnen haben deshalb ein Zweitrad mit Spikes. Seilzüge gegen das Einfrieren gut einölen und diese vor dem Losfahren kontrollieren. Eventuell Türschlossentseiser mitführen! Die Lichtanlage überprüfen und sich durch Reflektoren gut sichtbar machen.

## Regionaler Einkauf - Einfach zum Nachdenken

Die Menschen werden immer mobiler und damit die Wege in die großen Einkaufstempel zunehmend leichter überbrückbar. Gerade in der letzten Zeit der Wirtschaftskrise hat sich herauskristallisiert, dass Klein- und Mittelbetriebe die sicherste Stütze der Wirtschaft sind. Zudem werden durch die Ausbildung zahlreicher Lehrlinge und Facharbeiter in der Region Arbeitsplätze gesichert.

Viele Konsumenten, die dennoch entbehrliche Wege und etwaige Staus in Richtung Einkaufszentren in Kauf nehmen, bedenken oft nicht, dass das vermeintlich günstig erworbene Stück sich im Endeffekt als doch nicht so preiswert entpuppt, vor allem, wenn plötzlich kleine „Problemchen“ auftreten:

Was, wenn bei dem vom Diskonter erstandenen Fahrrad die Kette reißt? ...beim Fernsehgerät während einer spannenden Übertragung plötzlich das Bild streikt? ...die Kamera ihren Dienst versagt? ...die Brille nach einem Service verlangt? ...oder das modische Kleidungsstück doch nicht so recht

passt? Da ist man dann schon richtig froh, wenn man beim heimischen Fachmann ums Eck professionelle Hilfe in Anspruch nehmen kann. Gerade wegen lästiger Kleinigkeiten sich wieder ins Auto setzen zu müssen, lässt den vermeintlichen Schnäppchen-Einkauf dann doch in einem anderen Licht erscheinen.

Zuletzt hat es jedoch der Konsument selbst in der Hand, ob die oft zitierte Nahversorgung tatsächlich auch angenommen wird. Gesicherte Arbeitsplätze, Steuern und Abgaben, die in der Region verbleiben und ein vielfältigeres lokales Angebot folgen daraus. Bewusster regionaler Einkauf bringt's!

Ein kleines Plauscherl beim heimischen Lebensmittelhändler in der Innenstadt, kompetente Information beim örtlichen Reisebüro, ein Besuch bei der geschickten Änderungsschneiderin, Kleinstmengen erhältlich beim Eisenhändler oder ausgewählte Funktions- und Sportbekleidung mit entsprechender Beratung vor Ort sind eben auch Garantien für sympathisches Miteinander in unserer schönen alten Stadt mit neuem Leben.

**Der EWV bedankt sich bei den Ennser Gewerbetreibenden und wünscht ALLEN ein besinnliches Weihnachtsfest!**



### Neue Logopädin in Enns:

Mein Name ist Susanne Königsmaier, und ich arbeite seit Anfang Oktober 2014 als Logopädin mit Kassenvertrag in Enns. Falls Sie im Bereich der Logopädie ein Anliegen haben, würde ich mich sehr freuen, wenn Sie mich kontaktieren.

#### PRAXIS FÜR LOGOPÄDIE

Susanne Königsmaier

Kassentherapeutin

Steyrer Straße 18, 4470 Enns

Tel.: 0699/10 99 18 06

#### PRAXISZEITEN:

Di: 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Mi: 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Do: 12:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Fr: 12:00 Uhr bis 15:00 Uhr

Nach Terminvereinbarung

Hausbesuche möglich



### Buch-Erscheinung Andrea Heinemann

Alles verwerten!

Kochen & genießen ohne Ablaufdatum

Allein in Österreich landen pro Jahr rund 157.000 Tonnen einwandfreier, oft noch original verpackter Produkte im Mülleimer. Diese Verschwendung betrifft nicht nur die Lebensmittelhändler, sondern auch die Privathaushalte. Die Soziologin Andrea Heinemann trägt mit ihrem Buch und den darin angebotenen 300 Rezepten dazu bei, vernünftig einzukaufen, nachhaltig zu kochen und genussvoll zu essen.

Das Buch ist im Ennsthaler Verlag erschienen und im Buchhandel erhältlich. ISBN 978-3-85068-940-3

# DIE OPTIMALE SPORTBEKLEIDUNG



## FÜR SIE UND IHN! BEI GRUBER MODE!



Mode für Freizeit und Sport

### AM ENNSER HAUPTPLATZ



**GRUBER MODE**  
für Freizeit und Sport

Hauptplatz 16, 4470 Enns  
0664 88670821, [www.g-adv.at](http://www.g-adv.at)

Öffnungszeiten: MO-FR 10:00 - 13:00 | 15:00 - 19:00

### WINTER & WELLNESS IN ÖSTERREICH



weitere Angebote  
[www.worldoftravel.at](http://www.worldoftravel.at)

© ÖW

**4\* Falkensteiner Hotel & Spa Bad Leonfelden**  
2 Nächte/HP p.P. ab € 189,-  
Bad Leonfelden / Termine bis 21. Dezember 2015

**4\* RelaxResort Kothmühle**  
2 Nächte/HP p.P. € 212,-  
Mostviertel / Termine bis 30. Juni 2015

**4\* Hotel Alpenschlössl**  
3 Nächte/HP p.P. ab € 393,-  
2-Tages Skipass Ski amadé inklusive!  
St. Johann im Pongau / Termine: Dezember 2014 - April 2015

4481 Asten, Geranienstr. 6  
Tel: 07224 - 65 44 40  
[WWW.WORLDOFTRAVEL.AT](http://WWW.WORLDOFTRAVEL.AT)

REISEBÜRO 

Der MEWALD hat uns den **Urlaub geschenkt**




Garagentore • Hoftore  
Aluzäune • Zauntore

We Love Mewald

Mewald GmbH  
[www.mewald.at](http://www.mewald.at) Landstr. 2b 4470 Enns 0 664/ 83 11 472

Ihren gratis Urlaubsscheck für zwei Personen erhalten Sie bei jedem Einkauf über € 1000,- bis 31.1.2015!  
Werbeangebot gilt nur für Privatkunden und solange der Vorrat reicht.

## FEUERWEHR-NOTRUF: 122

**FREIWILLIGE FEUERWEHR DER STADT ENNS**  
Lorcher Straße 1d, 4470 Enns,  
ABI Franz Hava, Tel. 07223/82181-278  
<http://www.enns.cc/ff>



## Haussammlung 2014

Heuer wurden wir bereits zu 176 Hilfeleistungen gerufen. Vom Großbrand - zur Türöffnung - zum Freimachen von Verkehrswegen - über das störende Wespennest - bis hin zum Verkehrsunfall mit eingeklemmter Person. Bereits 12 Personen und 3 Tiere konnten durch unser rasches und professionelles Eingreifen gerettet werden. Dafür halten wir uns täglich 24 Stunden an 365 Tagen im Jahr für unsere Ennsner Bürgerinnen und Bürger sowie Betriebe bereit.

Die stete Einsatzbereitschaft unserer Feuerwehr erfordert nicht nur bestens ausgebildete Helfer, sondern auch dem Stand der Technik entsprechende Einsatzmittel. Mit Ihrer Spende unterstützen Sie den Ankauf von dem Stand der Technik entsprechenden Fahrzeugen und Geräten, insbesondere das neue Rüstlöschfahrzeug, welches im Rahmen der Florianifeier am 3. Mai 2015 offiziell in Dienst gestellt wird. **Die Freiwillige Feuerwehr der Stadt wurde im Jahr 1865 von beherzten**

**Ennsner Bürgern gegründet und feiert daher 2015 ihr 150-jähriges Gründungsjubiläum.** Diese 150 Jahre werden mit der Herausgabe einer Festschrift mit Chronik, einer Gedenkmedaille von Prof. Fritz Mayr sowie verschiedenen Veranstaltungen gefeiert. Zu diesen Veranstaltungen laden wir schon jetzt herzlich ein. Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Enns bittet alle Ennsnerinnen und Ennsner sowie die Ennsner



Betriebe um ihre finanzielle Unterstützung. Bitte verwenden Sie für Ihre Spende den beiliegenden Erlagschein. Danke!

## Feuerlöscher-Überprüfungsaktion 2015

Jeder tragbare Feuerlöscher ist in einem Intervall von zwei Jahren einer Funktionskontrolle durch einen befugten Fachmann zu unterziehen.

Im Rahmen der Kontrolle wird der Feuerlöscher auf seine Einsatzbereitschaft geprüft, das heißt, der Zustand des Löschpulvers und der vorhandene Druck des erforderlichen Treibmittels werden kontrolliert. Die Funktionsfähigkeit des Löschgerätes wird mit einer Prüfplakette bestätigt. **Die Feuerwehr Enns unterstützt Sie bei der wiederkehrenden Funktionskontrolle:**

**Abgabe** am Mittwoch, den 14. Jänner 2015 von 15:00 bis 19:00 Uhr  
**Abholung** am Donnerstag, den 15. Jänner 2015 von 15:00 bis 19:00 Uhr in der Feuerwehrzentrale Enns, Lorcherstraße 1d. Pro Löscher ist ein Unkostenbeitrag von € 8,00 zu leisten. Im Rahmen der Überprüfung bieten wir auch wieder Rauchwarnmelder (€ 9,-) und Löschdecken (€ 12,-) an.



## Samstag, 28. Februar 2015 in St. Georgen am Walde (Schorschilift)

Auch 2015 veranstalten die Ennser Naturfreunde die Ennser-Stadtschimeisterschaft. Zur Austragung kommt ein Nachtrennen mit 2 RTL-Durchgängen. Startberechtigt: alle Einwohner von Enns und Ennsdorf, alle Mitglieder von Ennser und Ennsdorfer Vereinen.

<b>START</b>	1. Durchgang um 17:30 Uhr – 2. Durchgang im Anschluss
<b>SIEGEREHRUNG</b>	Im Gasthof Sengstbratl in St. Georgen am Walde um ca. 20:30 Uhr
<b>STARTGELD</b>	Erwachsene € 5,- (bei Anmeldung zu entrichten) Kinder und Jugend (bis Jg. 1996) frei
<b>LIFTKOSTEN</b>	Erwachsene, Kinder und Jugend einheitlich € 8,- Die Karte kann schon am Nachmittag von 14 bis 16 Uhr benützt werden. Bei der Liftpause zwischen 16 und 17 Uhr kann man sich in Schorschi's-Hexenhütte aufwärmen.
<b>ANMELDUNGEN</b>	Stadtamt Enns im Bürgerservice bis Mittwoch, 25.02.2015, 12 Uhr (keine Nachnennung möglich)
<b>ANREISE</b>	Bei genügendem Interesse kommt ein Bus zum Einsatz.
<b>AUSKÜNFTE</b>	Erwin Mallinger 0680/3266664 und Werner Nairz 07223/87470

Das Team der Ennser Naturfreunde wünscht allen Teilnehmern eine **SCHORSCHIGAUDI** und hofft auf eine rege Teilnahme!

bitte abtrennen

Name: \_\_\_\_\_ Jg.: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Jg.: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Jg.: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Jg.: \_\_\_\_\_

Familienwertung:  JA  NEIN

## Kindergarten- & Vorschul-Skikurs

„Unsere Kleinsten auf der Piste“

**F**rei nach diesem Motto bieten die Ennser Naturfreunde ihren Kindergarten-Skikurs für die Kindergärten Enns und Ennsdorf auf der Forsteralm von Montag, 19. bis Freitag, 23.

Jänner 2015 an. Nähere Informationen und Anmeldeformulare liegen in den Kindergärten auf. Ansprechperson bei den Naturfreunden: Werner Nairz, 07223-87470 oder 0680-1430227



## Kinder- & Jugend-Skikurs Wurzeralm

Von 2. bis 5. Jänner 2015

**A**uch heuer starten wir ins neue Jahr mit dem traditionellen Kinder- und Jugend-Skikurs für Fortgeschrittene und Profis auf der Wurzeralm. Unsere Kids werden von Instruktoren in den verschiedenen Leistungsgruppen und auf Wunsch auch beim

Rennlauftraining betreut. Eltern und Erziehungsberechtigte sind herzlich zu dieser mehrtägigen Skiveranstaltung eingeladen. Es steht uns wieder die komplette NaturfreundeHütte auf der Wurzeralm zur Verfügung (max. 40 Plätze).

**Achtung:** Für Kinder und Jugendliche besteht für beide Kurse Helmpflicht, eine Naturfreunde-Mitgliedschaft ist Voraussetzung!

Infos und Anmeldung bei Christian Dornauer: 0664-8521724

